



Генеральная Ассамблея

Distr.: General
7 February 2017Семьдесят первая сессия
Пункт 19 повестки дня**Резолюция, принятая Генеральной Ассамблеей
21 декабря 2016 года***[по докладу Второго комитета (A/71/463)]***71/221. Роль предпринимательства в процессе устойчивого
развития***Генеральная Ассамблея,**ссылаясь на свои резолюции [67/202](#) от 21 декабря 2012 года и [69/210](#) от 19 декабря 2014 года,**подтверждая свою резолюцию [70/1](#) «Преобразование нашего мира: Повестка дня в области устойчивого развития на период до 2030 года» от 25 сентября 2015 года, в которой она утвердила всеобъемлющий, рассчитанный на перспективу и предусматривающий учет интересов людей набор универсальных и ориентированных на преобразования целей и задач в области устойчивого развития, свое обязательство прилагать неустанные усилия для полного осуществления Повестки дня к 2030 году, признание ею того, что ликвидация нищеты во всех ее формах и проявлениях, включая крайнюю нищету, является важнейшей глобальной задачей и одним из необходимых условий устойчивого развития, и свою приверженность сбалансированному и комплексному обеспечению устойчивого развития во всех его трех — экономическом, социальном и экологическом — компонентах, а также закреплению результатов, достигнутых в реализации целей в области развития, сформулированных в Декларации тысячелетия, и завершению всего, что не удалось сделать за время, отведенное для их достижения,**подтверждая также свою резолюцию [70/299](#) об осуществлении последующей деятельности в связи с Повесткой дня в области устойчивого развития на период до 2030 года и проведении обзора хода ее реализации на глобальном уровне от 29 июля 2016 года,**подтверждая далее свою резолюцию [69/313](#) от 27 июля 2015 года, касающуюся Аддис-Абебской программы действий третьей Международной конференции по финансированию развития, которая является неотъемлемой частью Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года, подкрепляет и дополняет ее, способствует переводу предусмотренных в ней задач в отношении средств осуществления в плоскость конкретных стратегий и мер и в которой вновь подтверждается твердая политическая приверженность решению задачи финансирования устойчивого развития и создания*

благоприятных условий для него на всех уровнях в духе глобального партнерства и солидарности,

ссылаясь на Сендайскую декларацию и Сендайскую рамочную программу по снижению риска бедствий на 2015–2030 годы¹ и подтверждая, что в Аддис-Абебской программе действий предусматриваются, в частности, разработка и внедрение механизмов комплексного управления рисками, связанными со стихийными бедствиями, на всех уровнях в соответствии с Сендайской рамочной программой,

с удовлетворением отмечая принятие Парижского соглашения² и его раннее вступление в силу, обращаясь ко всем его сторонам с призывом выполнять все положения этого соглашения и обращаясь к тем сторонам Рамочной конвенции Организации Объединенных Наций об изменении климата³, которые еще не сделали этого, с призывом как можно скорее сдать на хранение соответственно документы о ратификации, принятии, одобрении или присоединении,

ссылаясь на соответствующие стратегии и программы действий, включая Стамбульскую декларацию и Программу действий для наименее развитых стран на десятилетие 2011–2020 годов⁴, Программу действий по ускоренному развитию малых островных развивающихся государств («Путь Самоа») ⁵, Венскую декларацию и Венскую программу действий для развивающихся стран, не имеющих выхода к морю, на десятилетие 2014–2024 годов ⁶, принимая к сведению Повестку дня Африканского союза на период до 2063 года и учитывая важность усилий по удовлетворению разнообразных потребностей стран, находящихся в особой ситуации, и решению проблем, с которыми сталкиваются такие страны, в частности страны Африки, наименее развитые страны, развивающиеся страны, не имеющие выхода к морю, и малые островные развивающиеся государства, а также особых проблем, с которыми сталкиваются страны со средним уровнем дохода,

ссылаясь также на Пекинскую декларацию и Платформу действий ⁷, политическую декларацию, принятую Комиссией по положению женщин на ее пятьдесят девятой сессии ⁸, на которой был проведен обзор осуществления Пекинской декларации и Платформы действий, и принятые Комиссией на ее шестидесятой сессии согласованные выводы по вопросу о расширении прав и возможностей женщин и связи с устойчивым развитием ⁹ и подчеркивая, что женщины и девочки, особенно в развивающихся странах, играют важную роль в развитии предпринимательства и обеспечении устойчивого развития,

¹ Резолюция 69/283, приложения I и II.

² См. [FCCC/CP/2015/10/Add.1](#), решение 1/CP.21, приложение.

³ United Nations, *Treaty Series*, vol. 1771, No. 30822.

⁴ Доклад четвертой Конференции Организации Объединенных Наций по наименее развитым странам, Стамбул, Турция, 9–13 мая 2011 года ([A/CONF.219/7](#)), главы I и II.

⁵ Резолюция 69/15, приложение.

⁶ Резолюция 69/137, приложения I и II.

⁷ Доклад четвертой Всемирной конференции по положению женщин, Пекин, 4–15 сентября 1995 года (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.96.IV.13), глава I, резолюция I, приложения I и II.

⁸ См. *Официальные отчеты Экономического и Социального Совета, 2015 год, Дополнение № 7 (E/2015/27)*, глава I, раздел C, резолюция 59/1, приложение.

⁹ Там же, 2016 год, *Дополнение № 7 (E/2016/27)*, глава I, раздел A.

с удовлетворением отмечая вклад всех соответствующих заинтересованных сторон, включая частный сектор, неправительственные организации и гражданское общество, в осуществление решений конференций и встреч на высшем уровне Организации Объединенных Наций в экономической, социальной, экологической и смежных областях и в проведение их обзоров, а также в достижение согласованных на международном уровне целей в области развития, в том числе целей в области устойчивого развития,

учитывая, что партнерства с участием многих заинтересованных сторон и соответствующие ресурсы, знания и умения частного сектора, гражданского общества, научного сообщества, академических кругов, благотворительных организаций и фондов, парламентов, местных органов власти, добровольцев и других заинтересованных участников будут играть важную роль в мобилизации и совместном использовании знаний, опыта, технологий и финансовых ресурсов, дополнять усилия правительств и содействовать достижению целей в области устойчивого развития во всех странах, включая развивающиеся страны, и в этой связи принимая к сведению Глобальную инициативу по созданию достойных рабочих мест для молодежи,

особо отмечая кардинальную роль предпринимательства в обеспечении устойчивого развития во всех трех его компонентах, и подчеркивая, что достижение целей в области устойчивого развития требует от всех людей проявления способностей, творческого подхода и предприимчивости,

учитывая, что предпринимательство стимулирует экономический рост посредством создания рабочих мест, содействия обеспечению достойной занятости и устойчивого ведения сельского хозяйства и развития новаторства,

учитывая также, что предпринимательство может вносить позитивный вклад в формирование социальной сплоченности, уменьшение неравенства и расширение возможностей для всех, включая женщин, молодежь, лиц с ограниченными возможностями здоровья и наиболее уязвимые слои населения,

учитывая далее, что предпринимательство может содействовать решению экологических проблем за счет внедрения новых технологий, связанных со смягчением последствий изменения климата и адаптацией к ним, и мер повышения устойчивости к потрясениям, а также за счет содействия применению экологически безопасных методов и формирования экологичных моделей потребления,

будучи глубоко обеспокоена сохранением высокого уровня безработицы среди молодежи, особенно в развивающихся странах, что может препятствовать реализации потенциала молодежи в плане осуществления преобразований в целях обеспечения устойчивого развития,

подтверждая свою решимость добиваться существенного увеличения числа молодых и взрослых людей, обладающих востребованными навыками, в том числе профессионально-техническими навыками, для трудоустройства, получения достойной работы и занятий предпринимательской деятельностью,

принимая во внимание важность содействия проведению ориентированной на развитие политики, которая способствует производительной деятельности, созданию рабочих мест и предпринимательству, включая социальное предпринимательство, творчеству и новаторству, и поощрять официальное признание и развитие микро-, малых и

средних предприятий, в том числе посредством предоставления им доступа к финансовым услугам,

учитывая роль микро-, малых и средних предприятий в содействии всеохватной и устойчивой индустриализации, которая могла бы способствовать созданию рабочих мест,

с озабоченностью отмечая, что бытующие в обществе воззрения и негативные предрассудки, в том числе страх неудачи, отсутствие возможностей и недостаточность структур поддержки могут подорвать усилия по созданию культуры предпринимательства,

учитывая важность наличия качественных, доступных, актуальных и достоверных разукрупненных данных для отслеживания прогресса в осуществлении стратегий развития предпринимательства и их прямого и косвенного вклада в достижение целей в области устойчивого развития,

1. *с удовлетворением принимает к сведению* доклад Генерального секретаря о роли предпринимательства в процессе развития¹⁰;

2. *вновь заявляет* о необходимости содействовать поступательному, всеохватному и устойчивому экономическому росту, полной и производительной занятости и достойной работе для всех, особо отмечает в этой связи важность совершенствования нормативной базы и стратегических инициатив, направленных на поощрение предпринимательства, включая социальное предпринимательство, и содействие развитию микро-, малых и средних предприятий, и подчеркивает конструктивную роль, которую играет предпринимательство в создании новых рабочих мест и расширении возможностей для всех, в том числе для женщин и молодежи;

3. *рекомендует* правительствам применять согласованный и всеохватный подход к поощрению предпринимательства, предполагающий участие всех заинтересованных сторон, принимая во внимание инициативы таких играющих важную роль в развитии предпринимательства партнеров, как гражданское общество, научные круги и частный сектор, и, учитывая национальные приоритеты и условия, разрабатывать стратегии, направленные на устранение юридических, социальных и нормативных барьеров, препятствующих равноправному и эффективному участию в экономической деятельности, и подчеркивает необходимость использовать всеобъемлющий и комплексный подход к предпринимательству, предусматривающий применение долгосрочных и межсекторальных стратегий;

4. *принимает во внимание*, что содействие развитию предпринимательства может стимулировать развитие новых производственных процессов и технологий, включая создание внутренних возможностей для смягчения последствий изменения климата и адаптации к ним и повышения энергоэффективности, и учитывает, что проведение такой политики, в основу которой могли бы быть положены инициативы, сформулированные в Глобальной программе действий в связи с изменением климата, может помочь правительствам добиться выполнения своих задач по выполнению положений Парижского соглашения об изменении климата²;

¹⁰ [A/71/210](#).

5. *принимает также во внимание* важную роль, которую торговля играет в создании благоприятных условий для конкуренции, новаторства и реализации предпринимательского потенциала, и вновь подтверждает в этой связи чрезвычайно важную роль, которую основанная на правилах, открытая, прозрачная, предсказуемая, всеохватная, недискриминационная и справедливая многосторонняя торговая система под эгидой Всемирной торговой организации, а также реальная либерализация торговли и инициативы с участием многих заинтересованных сторон, например “eTrade for All” («Электронная торговля для всех»), могут сыграть в стимулировании экономического роста и развития во всем мире, в результате чего в выигрыше окажутся все страны вне зависимости от уровня их развития в процессе движения по пути к цели устойчивого развития;

6. *особо отмечает*, что партнерства с частным сектором играют важную роль в поощрении предпринимательства, создании рабочих мест и привлечении инвестиций, расширении возможностей для получения дохода, разработке новых технологий и прогрессивных бизнес-моделей, а также в создании условий для ускоренного поступательного, всеохватного и справедливого экономического роста при одновременном обеспечении охраны прав трудящихся;

7. *учитывает* выдающуюся роль предпринимательства в развитии региональной экономической интеграции, которая может служить мощным катализатором проведения экономических реформ, снижения торговых барьеров и уменьшения торговых издержек;

8. *предлагает* государствам-членам укреплять способность национальных финансовых учреждений предоставлять услуги населению, не имеющему доступа к банковским, страховым и другим финансовым услугам, особенно в сельских районах, и рекомендует им принять такие принципы нормативно-правового регулирования и контроля, которые способствуют безопасному и надежному обслуживанию такого населения, расширять доступ к информации и повышать уровень финансовой грамотности, особенно среди женщин, молодежи и наиболее уязвимых слоев населения;

9. *рекомендует* государствам-членам расширять круг альтернативных источников финансирования, включая смешанное финансирование, а также социально ответственное инвестирование, кооперацию и венчурную благотворительность, и диверсифицировать систему розничных финансовых услуг, с тем чтобы охватить нетрадиционных поставщиков финансовых услуг, таких как учреждения по микрокредитованию и микрофинансированию, подчеркивает в этой связи важное значение прочной нормативной базы и рекомендует также стимулировать учреждения по микрофинансированию, которые отвечают национальным стандартам предоставления эффективных финансовых услуг малоимущим, особенно женщинам;

10. *особо отмечает* важную роль национальных усилий, направленных на вовлечение в формальную экономику работников, занятых в неформальном секторе, и на распространение на них действия национальных систем социального страхования в надлежащем порядке, в том числе путем упрощения административных процедур, например, создания возможности регистрации деловых предприятий на основе применения единого механизма и процедур электронной регистрации, и отмечает, что полезным руководством для перехода от неформальной к формальной экономике может послужить рекомендация № 204 Международной организации труда;

11. *учитывает*, что технический прогресс может, прежде всего благодаря распространению технологий, создавать для предприятий новые возможности в плане повышения их конкурентоспособности и увеличения их производственных мощностей, и в этой связи рекомендует государствам-членам наращивать сотрудничество в поддержку обмена технологиями и их передачи, новаторства, программ создания потенциала и обмена передовым опытом в целях поощрения предпринимательства;

12. *учитывает также*, что предприниматели могут решать проблемы устойчивого развития путем разработки эффективных и простых решений в сферах коммунальных услуг, образования, здравоохранения, искоренения голода и окружающей среды, и что социальное предпринимательство, включая кооперативы и общественные предприятия, может способствовать борьбе с бедностью и стимулированию социальных преобразований путем расширения возможностей участия уязвимых групп в производительном труде, в том числе лиц с ограниченными возможностями здоровья, а также производства доступных для них товаров и услуг;

13. *принимает во внимание* важность обучения предпринимательству и распространения предпринимательского мышления на все сектора и рекомендует всем соответствующим сторонам наращивать усилия по обеспечению систематического обучения предпринимательству в системах формального и неформального образования, в том числе строить его на основе развития навыков, повышения квалификации, использования программ профессиональной подготовки и создания бизнес-инкубаторов, а также задействования сетевых платформ и электронного наставничества, содействуя при этом новаторству и использованию передовых методов обучения в соответствии с требованиями конкурентных рынков и обеспечивая всестороннее участие женщин и девочек;

14. *рекомендует* всем заинтересованным сторонам, в частности женщинам-предпринимателям и молодым предпринимателям, задействовать их творческий и новаторский потенциал для решения задач в области устойчивого развития и особо отмечает, что местные системы инновационной и предпринимательской деятельности должны иметь возможность принимать полноценное участие в осуществлении Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года¹¹, включая цели в области устойчивого развития, и что для обеспечения всеобщего участия необходимо прилагать согласованные усилия;

15. *особо подчеркивает* важность разработки и осуществления стратегий и программ, призванных способствовать предпринимательской деятельности женщин, и в частности созданию возможностей для женщин, только начинающих заниматься предпринимательской деятельностью, и возможностей для расширения деятельности уже существующих микро-, малых и средних предприятий, принадлежащих женщинам, и рекомендует правительствам расширять инвестиции в компании и деловые предприятия, владельцами которых являются женщины, и создавать условия, благоприятствующие увеличению числа женщин-предпринимателей и расширению их предприятий, путем организации для них профессиональной подготовки и оказания им консультационных услуг по вопросам предпринимательской и административно-управленческой деятельности и

¹¹ Резолюция 70/1.

информационно-коммуникационных технологий, содействия налаживанию сетевого взаимодействия и обмена информацией и обеспечения их более широкого участия в консультативных советах и других форумах, с тем чтобы они имели возможность вносить вклад в разработку и пересмотр стратегий и программ, особенно стратегий и программ финансовых учреждений;

16. *учитывает*, что социальное предпринимательство может формировать альтернативные устойчивые модели производства, финансирования и потребления для решения социальных, экономических и экологических проблем, считает необходимым осуществлять стратегии и программы, направленные на поддержку социального предпринимательства, и рекомендует правительствам создавать условия, способствующие социальному новаторству;

17. *учитывает также*, что задействование молодых талантливых предпринимателей имеет жизненно важное значение для повышения производственного потенциала, развития новых форм предпринимательства, ориентированных на применение информационно-коммуникационных технологий, использование больших объемов данных, внедрение цифровых технологий, развитие «умных» городов и создание новых компаний, а также обеспечения полной и производительной занятости и всеохватного экономического роста, и рекомендует государствам-членам включать стратегии молодежного предпринимательства и программы молодежного новаторства, в свои национальные стратегии, создавать условия, благоприятствующие полной реализации прав и возможностей молодежи, и расширять инвестиции в микро-, малые и средние предприятия, в том числе в форме социально ответственного инвестирования, отвечающего интересам беднейших и наиболее уязвимых групп населения, а также в обучение предпринимательской деятельности, формирование соответствующих навыков у молодежи и информационно-коммуникационные технологии;

18. *рекомендует* правительствам и всем секторам общества принимать долгосрочные меры для предоставления лицам с ограниченными возможностями здоровья равноправного доступа к полной и продуктивной занятости и к достойной работе на равной основе и без дискриминации по признаку инвалидности, в том числе путем содействия доступу к системе инклюзивного образования, развитию навыков, профессионально-техническому обучению и подготовке предпринимателей, чтобы лица с ограниченными возможностями здоровья могли достичь максимального уровня независимости и сохранять ее, и отмечает, что необходимо прилагать дальнейшие усилия в целях распространения информации о способности лиц с ограниченными возможностями здоровья заниматься новаторством и содействовать достижению цели устойчивого развития с помощью предпринимательства;

19. *подчеркивает* необходимость привлекать особое внимание к значению предпринимательства и его вкладу в осуществление Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года, включая, в частности, ликвидацию нищеты во всех ее формах и проявлениях, путем поощрения стратегий, инициатив и программ, направленных на поддержку формирования среды, благоприятствующей предпринимательской деятельности, в том числе путем повышения информированности общественности, укрепления местных сетей поддержки и применения конкретных мер, нацеленных на устранение негативных предрассудков;

20. *подчеркивает также* важность показателей, которые можно использовать для разработки целевых стратегий поощрения предпринимательства и оценки их влияния в плане достижения целей в области устойчивого развития, и в этой связи рекомендует государствам-членам в сотрудничестве со всеми заинтересованными сторонами продолжать заниматься определением и разработкой показателей на национальном и региональном уровнях в надлежащих случаях, а также продолжать вносить вклад в работу Статистической комиссии над системы глобальных показателей;

21. *учитывает, что* демократические политические институты, прозрачные и подотчетные государственные и частные структуры, эффективные меры по борьбе с коррупцией и ответственное корпоративное управление играют ключевую роль в обеспечении того, чтобы рыночная экономика и предприятия в большей степени учитывали ценности и долгосрочные цели общества;

22. *принимает во внимание* потенциальный вклад частного сектора в обеспечение устойчивого развития и ликвидацию нищеты и подчеркивает необходимость разработки государствами-членами соответствующих стратегий и укрепления ими национальных и международных нормативно-правовых основ и повышения их согласованности, сообразно обстоятельствам, для задействования потенциала науки, техники и новаторства, преодоления технологического разрыва и расширения масштабов деятельности по созданию потенциала на всех уровнях в целях более тесной увязки стимулов для частного сектора с общественными целями, включая стимулирование перехода частного сектора на применение рациональных методов, и поощрения долгосрочных качественных инвестиций с учетом большого значения ответственной деловой практики и социальной ответственности корпораций, о которых говорится в 10 принципах «Глобального договора» Организации Объединенных Наций, экологических стандартов, социальных норм и нормативных требований к управлению и повышению прозрачности цепочек поставок во избежание злоупотребления принудительным и детским трудом;

23. *призывает* соответствующие организации и органы системы Организации Объединенных Наций продолжать учитывать предпринимательство в его различных формах и уделять ему пристальное внимание в своих стратегиях, программах и докладах, действуя сообразно обстоятельствам, и предлагает системе Организации Объединенных Наций, в частности Конференции Организации Объединенных Наций по торговле и развитию, продолжать оказывать государствам-членам по их просьбе поддержку и помощь в определении, разработке, осуществлении и оценке согласованных мер политики в отношении предпринимательства и содействия развитию микро-, малых и средних предприятий;

24. *рекомендует* странам рассмотреть вопрос о создании или укреплении национальных центров передового предпринимательского опыта и аналогичных органов и рекомендует также развивать сотрудничество, сетевое взаимодействие и обмен передовым опытом;

25. *постановляет* уделять должное внимание вопросу о вкладе предпринимательства в устойчивое развитие в рамках системы последующей деятельности и обзора, предусмотренной в Повестке дня в области устойчивого развития на период до 2030 года;

26. *просит* Генерального секретаря представить Генеральной Ассамблее на ее семьдесят третьей сессии доклад об осуществлении настоящей

резолюции и постановляет включить в предварительную повестку дня своей семьдесят третьей сессии пункт, озаглавленный «Устойчивое развитие», если не будет принято иного решения.

*66-е пленарное заседание,
21 декабря 2016 года*
